

nedis

UPBK6010xx / UPBK10010xx / UPBK10011xx / UPBK20010xx

Power bank

Ingang	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C Ingang	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C Utgang	DC 5 V - 3000 mA
Utgang	DC 5 V - 2400 mA
Totalt vermogen	DC 5 V - 3000 mA

Mikro-ingang	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C Ingang (PD)	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C Utgang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 1500 mA
USB-utgang	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Totalt vermogen	18W (maks)

USB type-C Ingang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 14.5 V - 2000 mA DC 9 V - 3000 mA
USB type-C Utgang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 3000 mA DC 14.5 V - 3000 mA DC 20 V - 2250 mA
Utgang 1	DC 5 V - 2100 mA
Utgang 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Totalt vermogen	63W (maks)

Micro-ingang	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C Ingang (PD)	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C Utgang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 1500 mA
USB-utgang	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Totalt utgangs-effekt	18W (maks)

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gevolgschade of voor schade aan eigendommen of personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkamers, douches, wastafels of andere voorzieningen die water bevatten.
- Gebruik geen timer of afzonderlijk afstandbedieningssysteem om het apparaat automatisch uit te schakelen.
- Bedek het apparaat niet.
- Plaats het apparaat op een stabiele, vlakke ondergrond.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare objecten.

English - Description	
<p>1. On/off button</p> <p>2. Display (charging indicator)</p> <p>3. USB port (input) (Micro USB)</p> <p>4. USB port (input/output)</p> <p>5. USB port (output)</p> <p>6. USB port (output)</p>	<ul style="list-style-type: none">Press the button to check the battery level. The battery level (0-100%) appears on the display. The display (battery level) flashes: The battery is charging. The display (battery level) lights continuously. The battery is discharging. The display shows "100". The battery is fully charged. Charge the device before use. Connect a USB cable to the USB port of the device and to the PC or charger. To charge the device, connect a USB cable to the USB port of the device and to the PC or charger. To charge a mobile device, connect a USB cable to the USB port of the power bank and the mobile device. To charge a mobile device, connect a USB cable to the USB port of the power bank and the mobile device.

Note: Before use, fully charge the device. This device requires 3-4 full charge-and- drain cycles to optimize the battery to its full potential. Recharge the device every 3 months when not in use.

Technical data	
UPBK6010xx / UPBK10010xx	
Input	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C input	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C output	DC 5 V - 3000 mA
Output	DC 5 V - 2400 mA
Total output	DC 5 V - 3000 mA
UPBK10011xx	
Micro input	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C input (PD)	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C output (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 1500 mA
USB output	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Total output	18W (maks)
UPBK20010xx	
USB type-C input (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 14.5 V - 2000 mA DC 20 V - 1500 mA
USB type-C output (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 3000 mA DC 14.5 V - 3000 mA DC 20 V - 2250 mA
Output 1	DC 5 V - 2100 mA
Output 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Total output	63W (maks)

Micro input	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C input (PD)	DC 5 V - 3000 mA
USB type-C output (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 1500 mA
USB output	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Total output	18W (maks)
UPBK20010xx	
USB type-C input (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 14.5 V - 2000 mA DC 20 V - 1500 mA
USB type-C output (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 3000 mA DC 14.5 V - 3000 mA DC 20 V - 2250 mA
Output 1	DC 5 V - 2100 mA
Output 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Total output	63W (maks)

Hinweis: Vor dem ersten Gebrauch, laden Sie das Gerät vollständig auf. Dieses Gerät benötigt 3-4 volle Lade- und Entladesyklen, um die Batterie auf ihr volles Potenzial zu optimieren. Laden Sie das Gerät alle 3 Monate auf, wenn Sie es nicht benutzen.

Technische Daten	
UPBK6010xx / UPBK10010xx	
Eingang	DC 5 V - 2000 mA
USB Typ-C Eingang	DC 5 V - 2000 mA
USB Typ-C Ausgang	DC 5 V - 3000 mA
Ausgang	DC 5 V - 2400 mA
Gesamtleistung	DC 5 V - 3000 mA
UPBK10011xx	
Mikro-Eingang	DC 5 V - 2000 mA
USB Typ-C Eingang (PD)	DC 5 V - 3000 mA
USB Typ-C Ausgang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 1500 mA
USB-Ausgang	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Gesamtleistung	18W (maks)
UPBK20010xx	
USB Typ-C Eingang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 14.5 V - 2000 mA DC 20 V - 1500 mA
USB Typ-C Ausgang (PD)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 3000 mA DC 12 V - 3000 mA DC 14.5 V - 3000 mA DC 20 V - 2250 mA
Ausgang 1	DC 5 V - 2100 mA
Ausgang 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA DC 9 V - 2000 mA DC 12 V - 1500 mA
Gesamtleistung	63W (maks)

Safety	
General safety	
<ul style="list-style-type: none">Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference. The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device. Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual. Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately. The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes. Do not use the device in locations with high humidity, such as bathrooms and swimming pools. Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water. Do not use a timer or a separate remote-control system that switches on the device automatically. Do not cover the device. Place the device on a stable, flat surface. Keep the device away from flammable objects.	
Electrical safety	
<ul style="list-style-type: none">To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required. Disconnect the product from the mains socket and other equipment if a problem should occur. Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference. Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual. Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.	

Cleaning and maintenance	
Warning!	
<ul style="list-style-type: none">Do not use cleaning solvents or abrasives. Do not clean the inside of the device. Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device. Clean the outside of the device using a soft, damp cloth.	

Support	
If you need further help or have comments or suggestions please visit www.nedis.com/support	
Nederlands - Beschrijving	
<p>1. Aan/uit-knop</p> <p>2. Display (oplade-indicator)</p> <p>3. USB-poort (ingang) (Micro-USB)</p> <p>4. USB-poort (ingang/ uitgang)</p> <p>5. USB-poort (uitgang)</p> <p>6. USB-poort (uitgang)</p>	<ul style="list-style-type: none">Druk op de knop om het batterijniveau te controleren. Het batterijniveau (0-100%) verschijnt op de display. De display (batterijniveau) knippert: De batterij is bezig met opladen. De display (batterijniveau) brandt constant: De batterij is bezig met ontladen. Houden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badevannen, Duschen, Becken oder anderen Behältern, die Wasser enthalten. Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich. Das Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht für den gewerblichen Gebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten mit hoher Feuchtigkeit wie beispielsweise Badzimmern oder Schwimmbädern. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badevannen, Duschen, Becken oder anderen Behältern, die Wasser enthalten. Verwenden Sie keine Zetschaltuhr und kein separates Fernbedienungsysteem, das das Gerät automatisch einschaltet. Decken Sie das Gerät nicht ab. Stellen Sie das Gerät auf einer stabilen flachen Oberfläche auf. Leans Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf. Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten mit hoher Feuchtigkeit wie beispielsweise Badzimmern oder Schwimmbädern. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badevannen, Duschen, Becken oder anderen Behältern, die Wasser enthalten. Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.

Elektrische Sicherheit	
<ul style="list-style-type: none">Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden. Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten. Leans Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf. Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden. Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten. Leans Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf. Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.	

Reinigung und Pflege

Warnung!

- Verwenden Sie keine Lösungsmittel- oder Scheuermittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht von innen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch.

Hilfe

Wenn Sie weitere Hilfe benötigen oder Kommentare oder Vorschläge für uns haben, gehen Sie bitte auf www.nedis.com/support

Español - Descripción	
<p>1. Botón de encendido/apagado</p> <p>2. Pantalla (indicador de carga)</p> <p>3. Puerto USB (entrada) (Micro USB)</p> <p>4. Puerto USB (entrada/salida)</p> <p>5. Puerto USB (salida)</p> <p>6. Puerto USB (salida)</p>	<ul style="list-style-type: none">Pulse el botón para comprobar el nivel de batería. El nivel de batería (0-100%) aparece en pantalla. La pantalla (nivel de batería) parpadear: La batería está cargando. La pantalla (nivel de batería) se enciende de forma continua: La batería se está descargando. La pantalla muestra "100": La batería está totalmente cargada. Cargue el dispositivo antes del uso. Conecte un cable USB al puerto USB del dispositivo y al ordenador o cargador. Para cargar el dispositivo, conecte un cable USB al puerto USB del dispositivo y al PC o al cargador. Para cargar un dispositivo móvil, conecte un cable USB al puerto USB de la batería externa portátil y el dispositivo móvil. Para cargar un dispositivo móvil, conecte un cable USB de la batería externa portátil y el dispositivo móvil. Para cargar un dispositivo móvil, conecte un cable USB al puerto USB de la batería externa portátil y el dispositivo móvil.

Nota: Antes del primer uso, cargue totalmente el dispositivo. Este dispositivo necesita 3-4 ciclos completos de carga y vacío para optimizar la batería hasta su pleno potencial. Recargue el dispositivo cada 3 meses cuando no lo utilice.

Datos técnicos	
UPBK6010xx / UPBK10010xx	
Entrada	CC 5 V - 2000 mA
Entrada USB tipo C	CC 5 V - 2000 mA
Salida USB tipo C	CC 5 V - 3000 mA
Salida	CC 5 V - 2400 mA
Salida total	CC 5 V - 3000 mA
UPBK10011xx	
Entrada Micro	CC 5 V - 2000 mA
Entrada USB tipo C (PD)	CC 5 V - 3000 mA
Salida USB tipo C (PD)	CC 5 V - 3000 mA CC 9 V - 3000 mA CC 12 V - 1500 mA
Salida USB	CC 5 V - 3000 mA CC 9 V - 2000 mA CC 12 V - 1500 mA
Salida total	18W (maks)
UPBK20010xx	
Entrada USB tipo C (PD)	CC 5 V - 3000 mA CC 14.5 V - 2000 mA CC 20 V - 1500 mA
Entrada USB tipo C (PD)	CC 5 V - 3000 mA CC 9 V - 3000 mA CC 12 V - 3000 mA CC 14.5 V - 3000 mA CC 20 V - 2250 mA
Salida 1	CC 5 V - 2100 mA
Salida 2 (QC 3.0)	CC 5 V - 3000 mA CC 9 V - 2000 mA CC 12 V - 1500 mA
Salida total	63 W (maks)

Italiano - Descrizione	
<p>1. Pulsante di accensione/ spegnimento</p> <p>2. Display (indicatore di ricarica)</p> <p>3. Porta USB (ingresso) (Micro USB)</p> <p>4. Porta USB (ingresso/uscita)</p> <p>Salida USB</p> <p>Salida total</p>	<ul style="list-style-type: none">Premere il pulsante per controllare il livello della batteria. Il livello di batteria (0-100%) viene visualizzato sul display. Il display (livello della batteria) lampeggia: La batteria è in fase di caricamento. Il display (livello della batteria) è acceso fisso: La batteria si sta scaricando. Sul display compare il messaggio "100": La batteria è completamente carica. Caricare il dispositivo prima dell'uso. Collegare un cavo USB alla porta USB del dispositivo o al computer o al caricabatterie. Per caricare il dispositivo, collegare un cavo USB alla porta USB del dispositivo e del PC o del caricabatterie. Per caricare un dispositivo mobile, collegare un cavo USB alla porta USB del power bank e del dispositivo mobile. Per caricare un dispositivo mobile, collegare un cavo USB alla porta USB del power bank e del dispositivo mobile.

Nota: Prima del primo utilizzo, ricaricare completamente il dispositivo. Il dispositivo richiede 3-4 cicli completi di ricarica- scarico per ottimizzare la batteria sul potenziale completo. Ricaricare il dispositivo ogni 3 mesi quando non è in uso.

Dati tecnici	
UPBK6010xx / UPBK10010xx	
Ingresso	CC 5 V - 2000 mA
Ingresso USB type-C	CC 5 V - 2000 mA
Uscita USB type-C	CC 5 V - 3000 mA
Uscita	CC 5 V - 2400 mA
Uscita totale	CC 5 V - 3000 mA
UPBK10011xx	
Ingresso Micro	CC 5 V - 2000 mA
Ingresso USB type-C (PD)	CC 5 V - 3000 mA
Uscita USB type-C (PD)	CC 5 V - 3000 mA CC 9 V - 3000 mA CC 12 V - 1500 mA
Uscita 1	CC 5 V - 2100 mA
Salida 2 (QC 3.0)	CC 5 V - 3000 mA CC 9 V - 2000 mA CC 12 V - 1500 mA
Salida total	63 W (maks)

Deutsch - Beschreibung	
<p>1. Ein-/Aus-Taste</p> <p>2. Anzeige (Ladestärke)</p> <p>3. USB-Anschluss (Eingang) (Micro-USB)</p> <p>4. USB-Port (Ein-/Ausgang)</p> <p>5. USB-Anschluss (Ausgang)</p> <p>6. USB-Anschluss (Ausgang)</p>	<ul style="list-style-type: none">Drücken Sie auf die Taste, um den Batteriestand zu überprüfen. Der Batteriestand (0-100%) wird auf der Anzeige wiedergegeben. Die Anzeige (Batteriestand) blinkt: Die Batterie wird aufgeladen. Die Anzeige (Batteriestand) leuchtet dauerhaft: Die Batterie wird entladen. Auf dem Display erscheint "100". Die Batterie ist voll aufgeladen. Laden Sie das Gerät vor dem Gebrauch auf. Verbinden Sie den USB-Anschluss des Geräts mit dem USB-Anschluss ihres Computers oder des Ladegeräts. Um das Gerät zu laden, verbinden Sie ein USB-Kabel mit dem USB-Port des Geräts und dem PC oder dem Ladegerät. Um ein Mobilgerät zu laden, verbinden Sie ein USB-Kabel mit dem USB-Anschluss der Power Bank und dem Mobilgerät. Um ein Mobilgerät zu laden, verbinden Sie ein USB-Kabel mit dem USB-Anschluss der Power Bank und dem Mobilgerät.

Seguridad general	
<ul style="list-style-type: none">Use el manual de instrucciones antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad. El fabricante no es responsable de daños consecuentes o de daños a la propiedad o en las personas causados por no seguir estas instrucciones de seguridad y por el uso del dispositivo. Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual. No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúilo inmediatamente. El dispositivo sólo es apto para uso doméstico. No utilice el dispositivo con fines comerciales. No utilice el dispositivo en lugares con un nivel alto de humedad, como baños y piscinas. No utilice el dispositivo cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua. No utilice un temporizador o un sistema de control remoto separado que conecte el dispositivo automáticamente. No cubra el dispositivo. Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana. Mantenga el dispositivo alejado de objetos inflamables.	
Seguridad eléctrica	
<ul style="list-style-type: none">Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación. Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema. Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad. Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual. No utilice el dispositio si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúilo inmediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación. Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema. Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad. Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual. No utilice el dispositio si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúilo inmediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Il fabbricante non è responsabile per eventuali danni conseguibili o per danni a cose o persone derivanti dall'osservanza delle istruzioni sulla sicurezza o dall'uso improprio del dispositivo. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente. Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti domestici. Non utilizzare il dispositivo per scopi commerciali. Non utilizzare il dispositivo in posizioni con un elevato tasso di umidità come bagni o piscine. Non utilizzare il dispositivo in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua. Non utilizzare un timer o un telecomando separato per accendere automaticamente il dispositivo. Non coprire il dispositivo. Collocare il dispositivo su una superficie stabile e piana. Tenere il dispositivo a distanza da oggetti infiammabili.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reduzir el riesgo de escosa eléctrica, el presente producto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo. Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi. Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reducir el riesgo de escosa eléctrica, el presente producto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo. Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi. Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reduzir el riesgo de escosa eléctrica, el presente producto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo. Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi. Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reduzir el riesgo de escosa eléctrica, el presente producto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necesario ripararlo. Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi. Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reduzir el riesgo de escosa eléctrica, el presente producto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necesario ripararlo. Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi. Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.	

CAUTION NEVER EXCEEDS RISK OF ELECTRIC SHOCK OR FIRE HAZARD	
<ul style="list-style-type: none">Para reduzir el riesgo de escosa eléctrica, el presente producto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necesario ripararlo. Scollegare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi. Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri. Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale. Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.	

Sécurité

Sécurité générale	
<ul style="list-style-type: none">Liez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou blessures consécutifs causés par le non-respect des consignes de sécurité et d'une utilisation inappropriée de l'appareil. Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel. N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement. L'appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique. N'utilisez pas l'appareil à des fins commerciales. N'utilisez pas l'appareil dans des endroits très humides, ainsi les salles de bains et piscines. N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau. N'utilisez pas une minuterie ou une télécommande de mise en marche automatique de l'appareil. Ne couvrez pas l'appareil. Placez l'appareil sur une surface stable et plane. Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.	

Sécurité électrique </

nedis

<p>Svenska - Beskrivning</p>	
1. På/vav-knapp	• Tryck på knappen för att kontrollera batterinivå. Batterinivån (0-100%) visas på displayen.
2. Display (laddningsindikator)	• Displayen (batterinivå) blinkar: Batterier laddas. • Displayen (batterinivå) lysor kontinuerligt: Batterier är urladdad. • Displayen visar "100": Batterier är fulladdad.
3. USB-port (ingång) (Micro USB)	• Ladda enheten före användning. • Anslut enheten till USB-porten på enheten och datorn eller laddaren.
4. USB-port (ingång / utgång)	• För att ladda enheten, anslut en USB-kabel till USB-port på datorn eller laddaren. • För att ladda en mobil enhet, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till den mobila enheten.
5. USB-port (utgång)	• För att ladda en mobil enhet, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till den mobila enheten.

OBS: Före första användningen, fullt ladda enheten. Denna enhet kräver 3-4 fulla laddnings- och avloppscykler för att optimera batteriet till full potential. Ladda enheten var tredje månad när den inte används.

<p>Tekniska data</p> <p>UPBKG010xx / UPBK10010xx</p>	
Ingång	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C-Input	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C-Output	DC 5 V - 3000 mA
Effekt	DC 5 V - 2400 mA
Total effekt	DC 5 V - 3000 mA

<p>UPBK10011xx</p>	
Mikroingång	DC 5 V - 2000 mA
USB type-C-ingång (PD)	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
DC 5 V - 3000 mA	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Total effekt	18 W (max.)


<p>UPBK20010xx</p>	
USB-type-C-ingång (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 14.5 V - 2000 mA
	DC 20 V - 1500 mA
	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Total effekt	18 W (max.)

<p>UPBK10011xx</p>	
USB-type-C-ingång (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 14.5 V - 2000 mA
	DC 20 V - 1500 mA
USB-type-C-utgång (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Utgång 1	DC 5 V - 2100 mA
Utgång 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Total effekt	63 W (max.)

Säkerhet

- Allmän säkerhet
 - Läs bruksanvisningen noggrant innan användning. Behåll bruksanvisningen för att kunna använda den igen.
 - Tillräktna är inte ansvarig för följdsador eller för skador på egendom eller personer som orsakas av att säkerhetsföreskrifterna inte följs och av felaktig användning av enheten.
 - Använd endast enheten för dess avsedda syfte. Använd inte enheten till andra ändamål än den som beskrivs i denna bruksanvisning.
 - Använd inte enheten om någon del är skadad eller felaktig. Om enheten är skadad eller felaktig ska den bytas ut omedelbart.
 - Enheten är endast avsedd för inomhusanvändning. Använd inte för kommersiella ändamål.
 - Använd inte enheten på platser med hög luftfuktighet, så som badrum och vid pooler.
 - Använd inte enheten nära badkar, duschar, bassänger eller andra karll innehållande vatten.
 - Använd inte en timer eller en separat fjärrstyrd system sätter på enheten automatiskt.
 - Täck inte över enheten.
 - Placera enheten på en stabil, platt yta.
 - Håll enheten borta från brandfarliga föremål.

Elsäkerhet

	CAUTION NEK OPREKALNANJE DO KORIJENI
---	---

- För att minska risken för elektriska stötar bör denna produkt endast öppnas av behörig tekniker när service behövs.
- Driv ut nåtkabeln från vägguttaget och koppla ur all annan utrustning om något problem skulle uppstå.
- Läs bruksanvisningen noggrant innan användning. Behåll bruksanvisningen för att kunna använda den igen.
- Använd endast enheten för dess avsedda syfte. Använd inte enheten till andra ändamål än den som beskrivs i denna bruksanvisning.
- Använd inte enheten om någon del är skadad eller felaktig. Om enheten är skadad eller felaktig ska den bytas ut omedelbart.

Rengöring och underhåll

Varning!

- Använd inga rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel eller slipmedel.
- Rengör inte enhetens insida.
- Felsök inte att reparera enheten. Byt ut enheten mot en ny om den inte fungerar som den ska.
- Rengör enhetens utlösnar och om mjukt fuktig trasa.

Support

Om du behöver mer hjälp eller har kommentarer eller förslag, besök www.nedis.com/support

<p>Suomi - Kuvaus</p>	
1. Vrtapainike	• Tarkista akun varustauso painamalla painiketta. Akun varustauso (0 - 100 %) näkyy näyttössä.
2. Näyttö (laatus-merkkivalo)	• Näyttö (akun varustauso) vilkkuu: Akku laadatta. • Näyttö (akun varustauso) palaa jatkuvasti: Akku purettu. • Näyttö näyttää "100": Tarvits on täysin ladattu.
3. USB-portti (tulot) (mikro-USB)	• Lataa laite lataustalteen USB-johdon kautta. • Liitä USB-johdot laitteeseen ja tietokoneen tai lataustalteen USB-littimiin.
4. USB-liitin (tulot/lähdöt) (mikro-USB)	• Lataa laite liitäntämällä USB-johdo laitteeseen ja tietokoneen tai lataustalteen USB-littimiin. • Lataa mobiililaitte liitäntämällä USB-johdo akkupaketin ja mobiililaitteen USB-littimiin.
5. USB-liitin (lähdöt)	• Lataa mobiililaitte liitäntämällä USB-johdo akkupaketin ja mobiililaitteen USB-littimiin.
6. USB-liitin (lähdöt)	• Lataa mobiililaitte liitäntämällä USB-johdo akkupaketin ja mobiililaitteen USB-littimiin.

Huomaa: Ennen käyttöä, lataa laite täysin. Tämä laite vaatii 3 - 4 täyttä lataus- ja tyhjennysjaksoa, ennen kuin akun saavuttaa täyden potentiaalinsa. Lataa laite 3 kuukauden välein, kun ei käytä sitä.

<p>Tekniset tiedot</p> <p>UPBK6010xx / UPBK10010xx</p>	
Ottoteho	DC 5 V - 2000 mA
USB typiin C lähtö	DC 5 V - 2000 mA
USB typiin C lähtö	DC 5 V - 3000 mA
Lähtöteho	DC 5 V - 2400 mA
Kokonaislähtöteho	DC 5 V - 3000 mA

<p>UPBK10011xx</p>	
Mikro-tulo	DC 5 V - 2000 mA
USB typiin C tulo (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
USB typiin C lähtö (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
USB-lähtö	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Kokonaislähtöteho	18 W (maks.)


<p>UPBK20010xx</p>	
USB typiin C tulo (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 14.5 V - 2000 mA
	DC 20 V - 1500 mA
DC 5 V - 3000 mA	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Total effekt	18 W (max.)

<p>UPBK10011xx</p>	
Prąd wejściowy	DC 5 V - 2000 mA
Węjęcie USB typu C	DC 5 V - 2000 mA
Wýjęcie USB typu C	DC 5 V - 3000 mA
Prąd wyjściowy	DC 5 V - 2400 mA
Całkowity prąd wyjściowy	DC 5 V - 3000 mA
<p>UPBK10011xx</p>	
Prąd wejściowy (mikro USB)	DC 5 V - 2000 mA
Prąd wejściowy, PD (USB typu C)	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Prąd wyjściowy, PD (USB typu C)	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Prąd wyjściowy (USB)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Całkowity prąd wyjściowy	18 W (maks.)

Turvallisuus

Yleinen turvallisuus

- Lue käyttöopas huolellia ennen käyttöä. Säilytä käyttöopas tulevaa käyttöä varten.
- Valmistaja ei ole vastuussa henkilökäite tai omaisuudelle aiheutuvista vahingoista, jos ne johtuvat turvallisuusohjeiden laiminlyönnistä tai laitteen sopimattomasta käytöstä.
- Käytä laitetta vain sille tarkoitettuihin käyttötarkoituksiin. Älä käytä laitetta muuhun kuin käyttöoppassa kuvattuun tarkoitukseen.
- Älä käytä laitetta, jos jokin sen osa on vioittunut tai viallinen. Jos laite on vioittunut tai viallinen, vaihda laite välittömästi.
- Leitä sopiv vain kirkkoon. Älä käytä laitetta kaupunkien tarkoituksiin.
- Älä käytä laitetta paikoissa, kuten kylpyhuoneissa ja uima-altaaseissa, joissa on korkea suhteellinen kosteus.
- Älä käytä laitetta kylpyammeiden, suihkujen, pesuaineiden tai muiden vettä sisältävien esineiden lähellä.
- Älä käytä ajastinta tai erillistä kauko-ohjauksijärjestelmää, joka kytkee laitteen päälle automaattisesti.
- Älä peitä laitetta.
- Äestä laite vakaalle tasapinnalle.
- Pida laite pois palavien materiaalien läheisyydestä.

<p>Sähtöturvallisuus</p>	
	CAUTION NEK OPREKALNJE DO KORIJENI

- Sähtöiskön riskin pienentämiseksi, alistaan valtuutettu huoltohenkilö saa avata tämän laitteen huolto-osa.
- Jos ongelmia ilmenee, irrota laite verkkovirrasta ja muista laitteista.
- Lue käyttöopas huolellia ennen käyttöä. Säilytä käyttöopas tulevaa käyttöä varten.
- Käytä laitetta vain sille tarkoitettuihin käyttötarkoituksiin. Älä käytä laitetta muuhun kuin käyttöoppassa kuvattuun tarkoitukseen.
- Älä käytä laitetta, jos jokin sen osa on vioittunut tai viallinen. Jos laite on vioittunut tai viallinen, vaihda laite välittömästi.

Puhdistus ja huolto

Varoitus!

- Älä käytä laitteitua tai hankausainetta.
- Älä puhdista laitteen sisäosia.
- Älä yrittä korjata laitetta. Jos läite ei toimi asianmukaisesti, vaihda se uuteen.
- Puhdista laite ulkopuolelta pehmeällä, kostealla liinalla.

Tuki

Jos tarvitset apua tai jos sinulla on kommentteja tai ehdotuksia, käy osoitteessa: www.nedis.com/support

<p>Ελληνικά - Περιγραφή</p>	
1. Κομμάτι On/Off	• Πιέστε το κομμάτι για να ελεγάτε ή το στάβημ μπαταρίας. Η στάβημ της μπαταρίας (0-100%) εμφανίζεται στην οθόνη.
2. Οθόνη (επιδείχνει φόρτιση)	• Η οθόνη (στάβημ μπαταρίας) αναβοβλινεί: Η μπαταρία φορτίζεται. • Η οθόνη (στάβημ μπαταρίας) φωτίζεται συνεχώς: Η μπαταρία ηεαρωτήεα. • Η οθόνη εμφανίζει το "100": Η μπαταρία έχει φορτιστεί πλήρως.
3. Θύρα USB (είσοδος) (Micro USB)	• Φορτίε τη συσκευή πριν από τη χρήση. • Anslut enheten till USB-porten på enheten och datorn eller laddaren.
4. Θύρα USB (είσοδος/έξοδος)	• Για φορτίε τη συσκευή, anslut en USB-kabel till USB-porten på enheten och datorn eller laddaren. • För att ladda en mobil enhet, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till den mobila enheten.
5. Θύρα USB (έξοδος)	• För att ladda en mobil enhet, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till den mobila enheten.
6. Θύρα USB (έξοδος)	• För att ladda en mobil enhet, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till den mobila enheten.

Σημείωση: Πριν από την πρώτη χρήση, φορτίε πλήρως τη συσκευή. Η συσκευή απαιτεί 3-4 πλήρεις κύκλους φόρτισης και εφόρτισης για να βελτιστοποιεί τη μπαταρία στον μέγιστο βαθμό. Επανεκκινήε τη συσκευή εάν 3 μήνες είναι άεν χρησιμοποιείται.

Τεχνικά χαρακτηριστικά UPBK6010xx / UPBK10010xx

Είσοδος	DC 5 V - 2000 mA
Είσοδος USB type-C	DC 5 V - 2000 mA
Είσοδος USB type-C	DC 5 V - 3000 mA
Είσοδος	DC 5 V - 2400 mA
Συνολική είσοδος	DC 5 V - 3000 mA

UPBK10011xx

Είσοδος micro	DC 5 V - 2000 mA
Είσοδος USB type-C (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Είσοδος USB type-C (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Utgång 1	DC 5 V - 2100 mA
Utgång 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Συνολική είσοδος	18 W (μά)

<p>UPBK20010xx</p>	
Είσοδος USB type-C (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 14.5 V - 2000 mA
	DC 20 V - 1500 mA
DC 5 V - 3000 mA	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Είσοδος USB type-C (PD)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Είσοδος 1	DC 5 V - 2100 mA
Είσοδος 2 (QC 3.0)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Συνολική είσοδος	63 W (μά)

Ασφάλεια

Γενικά ασφαλέια

- Λεστίε το εργαλείο προσεκτικά πριν από τη χρήση. Φυλάξτε το εργαλείο για μελλοντική ανασφύρα.
- Ο αποκοσμίε, ένα φίλε ή κούρεο ούλων για την προσωπική υγιεινή ή άλλες ούλες και συματικές βλάβες που ενδέχεται να προκύψουν λόγω της μη τήρησης των οδηγίων ασφαλείας και της ακατάλληλης χρήσης της συσκευής.
- Χρησιμοποιήε τη συσκευή μόνο για τους προοριζόμενους σκοπούς. Μη χρησιμοποιήε τη συσκευή για διαφορετικούς σκοπούς από τους προοριζόμενους σκοπούς.
- Μη χρησιμοποιήε τη συσκευή, εάν αποκοσμίε τμήμα της έχει ζημιώ ή ελάττωμα. Εάν η συσκευή έχει ζημιώ ή ελάττωμα, αντικαταστήε τη σπαρά.
- Η συσκευή ενδέχεται μόνο να κοσμή τη χρήση. Μη χρησιμοποιήε τη συσκευή για εμπορικούς σκοπούς.
- Μην χρησιμοποιήε τη συσκευή σε τοποθεσίες με υψηλή υγρασία, όπως σε μπάνια και πισίνες.
- Μην χρησιμοποιήε τη συσκευή κοντά σε μηχανές, κνισμάε, ντιπλάε, ντιπλάε ή άλλα όργανα που παράγουν νερό.
- Μην χρησιμοποιήε χρονοκόσμη ή ηλεκτροικό σύστημα τηλεχειρισμού, το οποίο ενεργοοίε αυτόματα τη συσκευή.
- Μην καλύπτεε τη συσκευή.
- Τοποθετήε τη συσκευή επίνω σε μια επίπεδη, σταθερή επιφάνεια.
- Διατηρήε τη συσκευή μακριά από εύκαμτα αντικείμενα.

Ηλεκτρική ασφαλέια

	CAUTION NEK OPREKALNJE DO KORIJENI
---	---

- Για να μειώετε το κίνδυνο ηλεκτροπληξία, το προϊόν αυτό θα πρέπει να ανοιχτεί μόνο από εξουσιοδοτημώ τεχνικό άνω απεταίε αυτηντήρηση (αφίρη).
- Αποκοσμίε το προϊόν από την πρίζα ρεύματος και άλλο εξοπλίε αν παρουσιάετη πρόβλημα.
- Λεστίε το εργαλείο προσεκτικά πριν από τη χρήση. Φυλάξτε το εργαλείο για μελλοντική ανασφύρα.
- Χρησιμοποιήε τη συσκευή μόνο για τους προοριζόμενους σκοπούς. Μη χρησιμοποιήε τη συσκευή για διαφορετικούς σκοπούς από τους προοριζόμενους σκοπούς.
- Μη χρησιμοποιήε τη συσκευή, εάν αποκοσμίε τμήμα της έχει ζημιώ ή ελάττωμα. Εάν η συσκευή έχει ζημιώ ή ελάττωμα, αντικαταστήε την σπαρά.

Καθαρισμός και συντήρηση

Προειδοπήρη!

- Μη χρησιμοποιήε θεοολες ή λεσνικά.
- Μην καθαρίζεε το εξωτερικό της συσκευής.
- Μην επερίερεε να επωκοσμίε τη συσκευή. Εάν η συσκευή άεν λειτουργεί ούλο, αντικαταστήε την με μια νέα.
- Καθαρίεε το εξωτερικό της συσκευής χρησιμοποιώντε ένα μαλακό, υμνό πανί.

Υποστήρηξη

Εάν χρειάζεε περαιτέρω βοήθεια ή επιθυμώε να υποβάλετε σάβλια ή προτάεα, επικοσμήε την ιστοσελίδα www.nedis.com/support

<p>Polski - Opis</p>	
1. Przycisk On/Off	• Naciśnij przycisk, aby sprawdzić poziom ładowania baterii. Po wyświetlaczu pojawi się poziom ładowania baterii (0-100%).
2. Wyświetlacz (wykazuje ładowanie)	• Wyświetlacz (wykazuje ładowanie) miga: Bateria jest ładowana. • Wyświetlacz (wykazuje ładowanie) świeci światłem stałym: Bateria jest rozładowywana. • Wyświetlacz pokazuje „100”: Akumulator jest w pełni naładowany.
3. Port USB (wejście) (Micro USB)	• Przed użyciem należy ładować urządzenie. • Podłącz kabel USB do portu USB urządzenia i komputera PC albo ładowarki.
4. Port USB (wejście/ wyjście)	• Aby naładować urządzenie, podłącz kabel USB do portu USB urządzenia oraz komputera albo ładowarki. • Aby naładować urządzenie mobilne, podłącz kabel USB do portu USB ładowarki przenośnej i urządzenia mobilnego.
5. Port USB (wyjście)	• Aby naładować urządzenie mobilne, podłącz kabel USB do portu USB ładowarki przenośnej i urządzenia mobilnego.
6. Port USB (wyjście)	• Aby naładować urządzenie mobilne, podłącz kabel USB do portu USB ładowarki przenośnej i urządzenia mobilnego.

Uwaga: Przed pierwszym użyciem urządzenie powinno zostać całkowicie naładowane. Aby uzyskać pełne możliwości urządzenia, należy je 3-4-krotnie naładować do pełna i rozładować. Gdy urządzenie nie jest używane, należy je profilaktycznie ładować co 3 miesiące.

<p>Dane techniczne</p> <p>UPBK6010xx / UPBK10010xx</p>	
Prąd wejściowy	DC 5 V - 2000 mA
Węjęcie USB typu C	DC 5 V - 2000 mA
Wýjęcie USB typu C	DC 5 V - 3000 mA
Prąd wyjściowy	DC 5 V - 2400 mA
Całkowity prąd wyjściowy	DC 5 V - 3000 mA
<p>UPBK10011xx</p>	
Prąd wejściowy (mikro USB)	DC 5 V - 2000 mA
Prąd wejściowy, PD (USB typu C)	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Prąd wyjściowy, PD (USB typu C)	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Prąd wyjściowy (USB)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Całkowity prąd wyjściowy	18 W (maks.)

<p>UPBK20010xx</p>	
Prąd wejściowy, PD (USB typu C)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 14.5 V - 2000 mA
	DC 20 V - 1500 mA
DC 5 V - 3000 mA	DC 5 V - 3000 mA
DC 9 V - 3000 mA	DC 9 V - 3000 mA
DC 12 V - 1500 mA	DC 12 V - 1500 mA
Prąd wyjściowy, PD (USB typu C)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 3000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Prąd wyjściowy 1	DC 5 V - 2100 mA
Prąd wyjściowy 2 (QuickCharge 3.0)	DC 5 V - 3000 mA
	DC 9 V - 2000 mA
	DC 12 V - 1500 mA
Całkowity prąd wyjściowy	63 W (maks.)

Bezpečnostvo

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia urządzenia lub obrażenia osób powstałe w wyniku nieprzestrzegania instrukcji dotyczących bezpieczeństwa i niewłaściwego użytkowania urządzenia.
- Urządzenie powinno być używane zgodnie ze swoim przeznaczeniem. Nie należy używać urządzenia w celach innych niż określone w instrukcji.
- Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli jakikolwiek części jest uszkodzona lub wadliwa. Jeśli urządzenie jest uszkodzone lub wadliwe, należy niezwłocznie wymienić urządzenie.
- Urządzenie nadaje się wyłącznie do użytku domowego. Urządzenie nie wolno używać do celów handlowych.
- Nie używaj urządzenia w miejscach o wysokiej wilgotności, takich jak kąpielnie i łazieny.
- Nie wolno korzystać z urządzenia w pobliżu kuchen, grzewców, zwołów lub innych źródeł ciepła napędzanych wodą.
- Nie używaj regulatora czasowego ani oddzielnego systemu zdalnego sterowania umożliwiającego automatyczne włączanie urządzenia.
- Nie przykręcaj urządzenia.
- Umieść urządzenie na stabilnej, płaskiej powierzchni.
- Urządzenie należy przechowywać z dala od przedmiotów łatwopalnych.

Bezpečnostvo elektrickej

	CAUTION NEK OPREKALNANJE DO KORIJENI
---	---

- W celu zmniejszenia ryzyka porażenia prądem elektrycznym, niniejsze urządzenie powinno być otwierane wyłącznie przez osoby z odpowiednimi uprawnieniami, kiedy wymagane jest przeprowadzenie naprawy.
- W przypadku wystąpienia problemu, odłącz urządzenie od sieci i przekaż sprzęt.
- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
- Urządzenie powinno być używane zgodnie ze swoim przeznaczeniem. Nie należy używać urządzenia w celach innych niż określone w instrukcji.
- Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli uszkodzona lub wadliwa. Jeśli urządzenie jest uszkodzone lub wadliwe, należy niezwłocznie wymienić urządzenie.

Czyszczenie i konserwacja